

Rapport annuel 2010-2011



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.





La source canadienne
de renseignements sur
le VIH et l'hépatite C

CATIE est la source d'information à jour et impartiale sur le VIH et l'hépatite C au Canada. Notre but est de partager les connaissances, les ressources et l'expertise avec les personnes vivant avec le VIH ou l'hépatite C, les communautés à risque, les fournisseurs de soins de santé et les organismes communautaires afin de diminuer la transmission des virus et d'améliorer la qualité de vie.

À l'intérieur

Message de la directrice générale et du président du Conseil d'administration	1
Le Conseil d'administration de CATIE	2
CATIE reçoit le Prix Ruban rouge de l'ACRV	2
Notre mode de fonctionnement chez CATIE	3
Le personnel de CATIE	3
Réception pour le 20^e anniversaire de CATIE	4
Échange des connaissances	5
Développement et réalisation des programmes	11
Liste des partenaires de CATIE	19
Bailleurs de fonds publics et donateurs corporatifs	20
Information financière	21
CATIE en chiffres	22
Plan stratégique 2012-2015	Encart au milieu

Rapport annuel 2010-2011 de CATIE

Auteurs et éditeurs : **Personnel de CATIE**

Conception et mise en page : **Jonathan Kitchen, JAK Creative**

Photographies : **Tanja-Tiziana**

CATIE

555 rue Richmond Ouest, Bureau 505

Toronto (Ontario) M5V 3B1 Canada

1-800-263-1638 • Télécopieur : 416-203-8284

info@catie.ca • www.catie.ca • www.infohepatiteC.ca

Numéro d'enregistrement à titre d'organisme de bienfaisance : 132258740 RR0001

© 2011, CATIE

Numéro de catalogue du Centre de distribution de CATIE AT1-90142

Notre œuvre... commune

L'an dernier, nous avons célébré le 20^e anniversaire de CATIE. Nous avons publié un livret commémoratif (que vous pouvez vous procurer auprès de notre Centre de distribution), produit une vidéo et organisé une rencontre pour rendre hommage aux bénévoles qui ont donné de leur temps sans compter pour militer en faveur du traitement du VIH et pour renforcer CATIE à titre de service d'information local puis national sur le traitement du VIH. Lors de notre AGA de l'an dernier, bon nombre de ces personnes ont pu s'exprimer. Cette journée se voulait une occasion de revenir en arrière, avec beaucoup d'émotions pour ceux d'entre nous qui se souvenaient de ces « guerriers » qui ont perdu leur combat contre la maladie, et une riche expérience d'apprentissage pour ceux qui venaient récemment de s'engager pour cette cause.

Le thème du rapport annuel de cette année est « Notre mode de fonctionnement ».

Dans ce rapport annuel, vous en apprendrez davantage sur la façon de travailler chez CATIE. L'aspect primordial de notre mode de fonctionnement peut être résumé en deux mots – en partenariat. Qu'il s'agisse des fournisseurs de services de première ligne qui partagent les succès et les leçons apprises en lien avec leurs programmes dans notre nouvelle section de ressources en ligne intitulée *Connectons nos programmes* ou des coanimateurs, membres des comités de planification et conférenciers locaux participant à nos conférences éducatives régionales, nos partenaires participent grandement au travail essentiel de CATIE.

Nos partenaires organisationnels sont énumérés dans le présent rapport annuel; nous aimerions également saluer et remercier les personnes, trop nombreuses pour être toutes nommées, qui nous ont généreusement offert leur aide et fait bénéficier de leur expertise, leur sagesse et leur expérience. Parmi elles, les PVVIH qui ont relaté leurs anecdotes personnelles dans les 10 années de *Vision positive*,

les personnes atteintes d'hépatite C qui ont partagé leur expérience lors des ateliers de deux jours sur l'hépatite C tenus partout au Canada, les différents individus qui ont contribué à la mise à jour du *Guide pratique du traitement antirétroviral pour les personnes vivant avec le VIH* et tous ceux d'entre vous qui ont aidé à élaborer notre stratégie en lien avec les médias sociaux et à lancer nos pages Facebook et Twitter.

Nous voulons aussi remercier les 300 travailleurs de première ligne provenant d'une vaste gamme d'organismes – dont des organismes de lutte contre le sida, d'autres organismes communautaires, des cliniques de santé publique et des cliniques de traitement du VIH – qui ont pris le temps de répondre à notre sondage global en ligne afin d'évaluer notre capacité à :

- augmenter le niveau de connaissances sur le VIH des travailleurs de première ligne; et
- renforcer la capacité de ces travailleurs à élaborer et mettre sur pied des programmes et services grâce à un meilleur niveau de connaissances.

Si l'on se fie aux réponses obtenues lors du sondage, CATIE réussit très bien à atteindre ses auditoires cibles. Même si peu de temps s'est écoulé depuis l'élargissement du mandat de CATIE, les répondants ont indiqué qu'ils consultent notre organisme pour obtenir des renseignements couvrant tous les aspects du VIH et de l'hépatite C, y compris la prévention du VIH (98 % des répondants), le traitement du VIH (97 %), les populations spécifiques (96 %), l'épidémiologie du VIH (93 %), l'hépatite C (93 %) et le dépistage du VIH (90 %).

Les diverses voies empruntées par CATIE pour la diffusion de l'information (Web, impression, courriel, en personne) ont toutes été très bien cotées, indiquant la force du modèle préconisé par CATIE pour un échange efficace de connaissances.

Quatre-vingt-dix-neuf pour cent des répondants ont utilisé l'information offerte



par CATIE pour éduquer, informer ou persuader des clients, d'autres professionnels de la santé, des collègues et/ou des membres du public. CATIE a aussi réussi à renforcer la capacité des travailleurs de première ligne à élaborer et à mettre sur pied des programmes. Quatre-vingt-douze pour cent des répondants ont évalué que les services et/ou les ressources de CATIE étaient utiles ou très utiles pour obtenir de l'information renforçant leur capacité à répondre aux besoins de leurs clients et/ou de la collectivité. Quatre-vingt-six pour cent ont utilisé l'information reçue de CATIE pour modifier leurs pratiques et/ou mettre sur pied ou modifier des programmes.

Notre capacité à produire ces résultats, à évaluer et fournir des informations pertinentes et actuelles sur le VIH et le VHC tout en tenant compte de celles-ci, et à aider au renforcement des capacités des communautés que nous desservons est le résultat direct de l'appui que vous, nos partenaires et bailleurs de fonds, nous offrez.

Nous espérons que ce rapport annuel vous aidera à comprendre comment nous faisons ce que nous faisons – comme toujours, grâce à l'appui de beaucoup d'entre vous!

Peter Coleridge, Président du Conseil d'administration

Laurie Edmiston, Directrice générale

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Le Conseil d'administration 2010-2011 de CATIE

CATIE tient à remercier le président, Peter Coleridge, ainsi que le Conseil d'administration pour leur empressement à offrir une bonne gouvernance et un soutien de nos programmes. Votre perspicacité et votre engagement envers vos régions respectives font en sorte que CATIE évolue afin de satisfaire les besoins de nos communautés.



CONSEIL D'ADMINISTRATION 2010-2011 DE CATIE (de gauche à droite) : **Tom Hilton** (région de l'Atlantique); **Yves Brunet** (national hors cadre et vice-président); **Peter Coleridge** (national hors cadre et président); **Ken Bristow** (région de l'Ouest); **David Swan** (région du Pacifique et président du Comité de planification stratégique et politiques); **Daryle Roberts** (région du Pacifique); **Lydia Thompson** (région de l'Ouest); **Robyn Pardy** (région de l'Atlantique); **Patrick Cupido** (région de l'Ontario); **Bill Downer** (national hors cadre et trésorier); **Trevor Stratton** (hors cadre des autochtones et président du Comité consultatif autochtone); **Lyle Watling** (national hors cadre et président du Comité de développement du Conseil et des adhésions); **Martino Larue** (région du Québec); **Laura M. Bisailon** (région du Québec); absent : **Ken King** (région de l'Ontario).

CATIE reçoit le Prix Ruban rouge de l'ACRV

CATIE s'est vu décerner le Prix Ruban rouge de 2011 remis à ceux qui par leur dévouement exceptionnel à la cause de la recherche amènent une meilleure compréhension du traitement et de la prévention du VIH/sida. Remis par l'Association canadienne de recherche sur le VIH (ACRV) lors de son congrès annuel à Toronto en mai dernier, le prix était décerné pour la première fois à un organisme.

Au moment de remettre le prix, le président de l'ACRV, le Dr Bill Cameron, a déclaré : « À l'occasion du 20^e anniversaire de l'ACRV, nous tenons à souligner le travail du personnel et des bénévoles de CATIE. Depuis sa création, cet organisme joue un rôle crucial dans l'établissement

de ponts entre la communauté de chercheurs et les personnes vivant avec le VIH/sida. »

« Motivé au départ par le besoin de découvrir de nouveaux renseignements sur des médicaments d'importance vitale, CATIE est devenu au fil des ans un chef de file mondial dans la vulgarisation de résultats de recherche complexes et dans la diffusion en langage clair de ces renseignements partout au Canada et à l'étranger », ajoute Bob O'Neill, directeur général de l'ACRV.

« Nous sommes heureux de partager ce prix avec les nombreux membres du personnel, du Conseil ainsi que les bénévoles qui ont aidé CATIE à viser



La directrice générale de CATIE, Laurie Edmiston, reçoit le Prix Ruban rouge des mains du président de l'ACRV, le Dr Bill Cameron.

l'excellence dans l'échange d'information sur le VIH et le VHC », affirme Laurie Edmiston, directrice générale de CATIE. « J'aimerais remercier plus particulièrement les cliniciens et les chercheurs sur le VIH qui examinent nos ressources et nous font part de leurs commentaires de façon bénévole, mais aussi les nombreuses PVVIH qui offrent leurs compétences en rédaction ou en conception, leur expertise et leur expérience. »



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous portons des ressources pertinentes à l'attention du pays

« Il est extrêmement gratifiant de voir des organismes d'un bout à l'autre du pays accéder à des publications par l'entremise de notre Centre de distribution et intégrer celles-ci dans leur travail de sensibilisation. Nous savons que de nombreux organismes de première ligne n'ont ni les fonds requis pour se procurer des outils éducatifs ni le temps de créer leur propre matériel, c'est pourquoi offrir un accès gratuit à des outils éducatifs de qualité est l'un des services primordiaux fournis par CATIE. »

Melisa Dickie, gestionnaire des publications sur la santé

Notre mode de fonctionnement chez CATIE

CATIE a été mis sur pied il y a plus de 20 ans; le mandat visionnaire d'origine était de partager des renseignements sur le traitement du VIH/sida. Bien des choses ont changé depuis ces premiers jours, et l'infection au VIH peut maintenant, heureusement, être prise en charge chez la majorité des gens – bien que le diagnostic s'accompagne d'obstacles continus. L'œuvre de CATIE en ce qui a trait au VIH a constamment évolué, et notre mandat a été élargi afin d'inclure l'hépatite C.

Mais ce que nous faisons aujourd'hui n'a pas fondamentalement changé. Nous cherchons et transmettons l'information avec rapidité et exactitude et de façon à combler le mieux possible les besoins des fournisseurs de services de première ligne et des personnes que ceux-ci soutiennent.

De nombreuses personnes contribuent à ce travail – les nombreux partenaires communautaires et experts-conseils dont les compétences nous sont indispensables,

et notre propre personnel, y compris les 12 personnes dont vous allez faire la connaissance dans le présent rapport annuel.

Le travail accompli par les membres de notre personnel est très varié, couvrant une large gamme de services. Et – comme le montrent clairement leurs propos – ils s'attellent tous à la tâche avec conviction et dévouement.

Personnel de CATIE, 2010-2011

Laurie Edmiston, Directrice générale

Jacqueline Holder, Adjointe exécutive/Chef de bureau

Tim Rogers, Directeur, Échange des connaissances

Laurel Challacombe, Gestionnaire de recherche et évaluation

Sean Hosein, Rédacteur scientifique et médical

Zak Knowles, Gestionnaire, Contenu Web

Debbie Koenig, Rédactrice

Alexandra Martin-Roche, Révisseur de textes français

David McLay, Gestionnaire, Développement des publications

Lauren Plews, Spécialiste de l'information (jusqu'en septembre 2011)

Nikki Tummon, Adjointe à l'information

Matthew Watson, Adjoint, contenu Web

Ed Jackson, Directeur, Développement des programmes

Don Bapst, Chercheur/Chercheuse/Rédacteur, *Connectons nos programmes* (jusqu'en juillet 2011)

Michael Brito, Éducateur VHC (jusqu'en juillet 2011)

Melisa Dickie, Gestionnaire des publications sur la santé

Christine Johnston, Gestionnaire, Programmes communautaires de prévention

Rachel Landauer, Chercheur/Chercheuse/Rédactrice, Programme hépatite C

Stéphanie Lemyre, Coordonnatrice des ressources

Jeff Reinhart, Gestionnaire, Programme hépatite C (jusqu'en septembre 2011)

Leah Percy, Chercheur/Chercheuse en information, Programme hépatite C (jusqu'en juin 2010)

Cristine Renna, Coordonnatrice, Projet jeunesse

Len Tooley, Coordonnateur, Projet de santé sexuelle des hommes gays

Darien Taylor, Directrice, Réalisation des programmes

Michael Bailey, Gestionnaire, réalisation des programmes

Lara Barker, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé

Mara Brotman, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé (jusqu'en mai 2011)

Melissa Egan, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé

Albin Lopez, Coordonnateur régional de l'éducation en matière de santé (jusqu'en mars 2011)

Tricia Smith, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé (jusqu'en septembre 2011)

Tsitsi Watt, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé

Sughandhi Wickremaratchi, Coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé (jusqu'en août 2010)

James Wilton, Coordonnateur de projet, Projet de prévention du VIH par la science biomédicale (jusqu'en septembre 2011)

Jim Pollock, Directeur, Communications et marketing social

Véronique Destrubé, Spécialiste, Communications et marketing social

Anamaria Tivadar, Coordonnatrice, Communications et marketing social

Hywel Tuscano, Coordonnateur, Hépatite C, marketing social et sensibilisation ethnoculturelle

Joseph van Veen, Coordonnateur, Événements et marketing des événements

Barry Plant, Directeur, Opérations et ressources

Marites Credo, Teneuse de comptes (jusqu'en septembre 2011)

Flora Lee, Gestionnaire des Finances

Shamim ShambeMiradam, Adjointe aux programmes

Dave McKay, Directeur, Technologie de l'information

Heather Ann Kaldeway, Productrice Web (jusqu'en janvier 2011)

Dapeng Qi, Administrateur des systèmes et bases de données

Michael Stringer, Administrateur de système de gestion du contenu Web

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous embauchons des gens dévoués et passionnés

« À l'AGA de l'an dernier, qui marquait le 20^e anniversaire de CATIE, nous avons tous été présentés à tour de rôle et invités à l'avant par [la directrice générale] Laurie [Edmiston]. Lorsque les participants se sont mis à applaudir, je me suis sentie très touchée par leur cordialité et leur gratitude. C'était un moment vraiment spécial pour moi parce que je n'avais jamais rien vécu de la sorte, et c'était incroyable de se faire dire merci par les personnes mêmes qui utilisent les services de CATIE et avec qui je n'avais été en contact que par téléphone. » **Stéphanie Lemyre, coordonnatrice des ressources**

Réception pour le 20^e anniversaire de CATIE au « 519 »



CATIE a souligné son 20^e anniversaire lors d'une réception spéciale en son honneur qui s'est déroulée au 519 Church Street Community Centre, à Toronto, le 28 novembre 2010. Ce fut une merveilleuse occasion de retrouver de nombreux amis et de réfléchir sur ce qui s'était passé au cours de ces deux décennies. Sur la photo : Le président du Conseil d'administration de CATIE, Peter Coleridge, souhaite la bienvenue à l'assemblée. En médaillon : CATIE @ 20, le livret commémoratif distribué lors de l'événement (et disponible par le biais du Centre de distribution de CATIE) et la vidéo *Un appel à la fois : les 20 années de CATIE en réponse communautaire* (visionnez-la en visitant notre page de fan Facebook : CATIEinfo). Photo : Maylynn Quann

L'échange de connaissances : la pierre angulaire de CATIE

L'échange de connaissances est au cœur des activités de CATIE. Depuis nos débuts, il y a plus de vingt ans, nous avons cherché, recueilli, résumé et transféré des renseignements pertinents sur la santé aux Canadiens et aux organismes de première ligne qui les appuient.

Les renseignements que nous transmettons, et nos méthodes de transmission, ont évolué à mesure que le milieu des soins de santé changeait et que la technologie ouvrait de nouvelles possibilités.

Par divers moyens, nous entamons des dialogues avec les communautés au sujet du contexte plus large entourant une vie sexuelle saine et active.

Grâce aux ressources imprimées et en ligne élaborées à l'interne et en partenariat avec d'autres organismes, et grâce à nos activités éducatives, nous fournissons des données probantes et des conseils pratiques sur les questions liées au traitement et à la prévention du VIH et du VHC. Notre Centre de distribution répartit des ressources et perspectives régionales au niveau national et assure à tous les travailleurs de première ligne de la lutte contre le VIH et le VHC un accès gratuit à des renseignements pertinents.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT. Nous participons au renforcement des capacités des fournisseurs de services de première ligne afin qu'ils puissent mieux servir leur clientèle

« J'ai rencontré une dame qui m'a raconté que son organisme avait reçu des fonds permettant d'ajouter un poste à son personnel – fonds que l'organisme avait demandé grâce à des renseignements fournis dans une étude de cas de *Connectons nos programmes*. Il y a des moments où je me sens vraiment loin des communautés qui utilisent notre site Web; il était donc fantastique de converser avec quelqu'un qui lançait un superbe programme rendu possible par CATIE, même si ce n'est qu'en toute petite partie. » **Christine Johnston, Gestionnaire, Programmes communautaires de prévention**

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

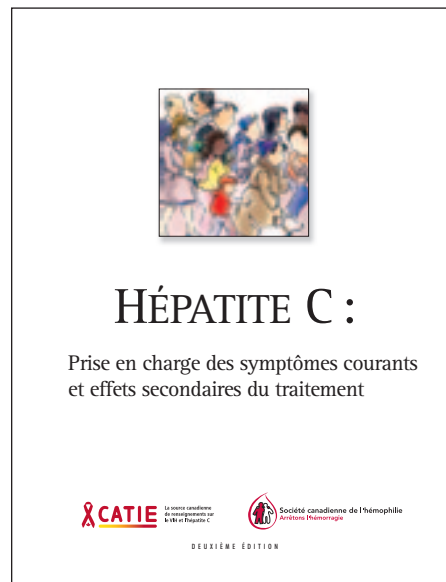
Proposer des renseignements à jour et des choix de vie sains

Les publications de CATIE

Pendant l'exercice financier 2010-2011, les publications de CATIE sont revenues aux sources et ont abordé les enjeux liés au traitement du VIH et de l'hépatite C. Par exemple, l'un des problèmes fondamentaux auxquels doivent faire face les personnes vivant avec le VIH – commencer (et continuer à suivre) un traitement antirétroviral – a été abordé dans une version entièrement révisée du *Guide pratique du traitement antirétroviral*. CATIE s'est également associée à l'Association canadienne de l'hémophilie pour la production d'une nouvelle édition du guide intitulé *Hépatite C : Prise en charge des symptômes courants et effets secondaires du traitement*. Ce guide, l'un des premiers de ce genre au Canada, offre renseignements et conseils aux personnes atteintes d'hépatite C, dont le nombre ne cesse de croître.

Afin d'offrir des renseignements simples et clairs sur le VIH à tous les Canadiens, CATIE a publié la brochure *L'ABC du VIH et du sida*, dont le besoin se faisait nettement sentir. Le magazine de santé holistique *Vision positive* a continué de paver la voie en abordant des sujets d'actualité et en offrant des articles sur les aspects inflammatoires du VIH et la réalité de la vie avec le VIH (et l'hépatite C) dans les prisons canadiennes. Un sondage a révélé que 99 % des lecteurs de *Vision positive* sont d'avis que le magazine aborde de façon efficace les enjeux plus larges du traitement dans le contexte de la vie des gens et des communautés. Comme le déclare l'un des lecteurs : « Il m'a aidé à m'accepter et à apprécier la vie malgré le diagnostic de VIH que j'ai reçu il y a six ans ».

Le nouveau livret intitulé *Le VIH et le vieillissement* répond aux besoins des personnes vivant avec le VIH qui ont maintenant la possibilité d'une vie longue et remplie, mais soulevant bien des questions sans réponse. La campagne de prévention

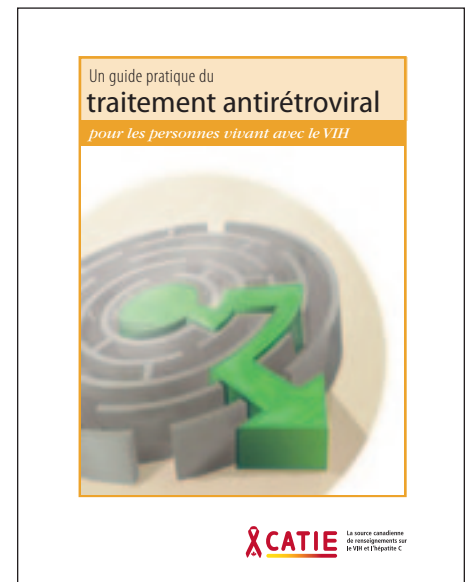


Les principaux enjeux liés au traitement ont été abordés dans des publications comme le *Guide pratique du traitement antirétroviral pour les personnes vivant avec le VIH*, entièrement mis à jour, et la nouvelle édition du manuel *Hépatite C : Prise en charge des symptômes courants et effets secondaires du traitement*, élaborée en partenariat avec la Société canadienne de l'hémophilie.

sous le thème *Renseignez-vous. Partagez l'information* invitait les jeunes autochtones à créer des messages colorés pour aider leurs pairs à parler du VIH.

CATIE a aussi appuyé l'élaboration, la traduction et l'impression de plus d'une douzaine de publications créées par nos partenaires canadiens afin de les rendre pertinentes pour un public plus vaste et d'envergure nationale.

Dans nos bulletins sur la recherche, *Nouvelles-CATIE*, *TraitementSida* et *Point de mire sur la prévention*, nous avons couvert les questions émergentes concernant la prévention et le traitement, comme la transplantation d'organe chez les PVVIH, le traitement du cancer anal, la prophylaxie



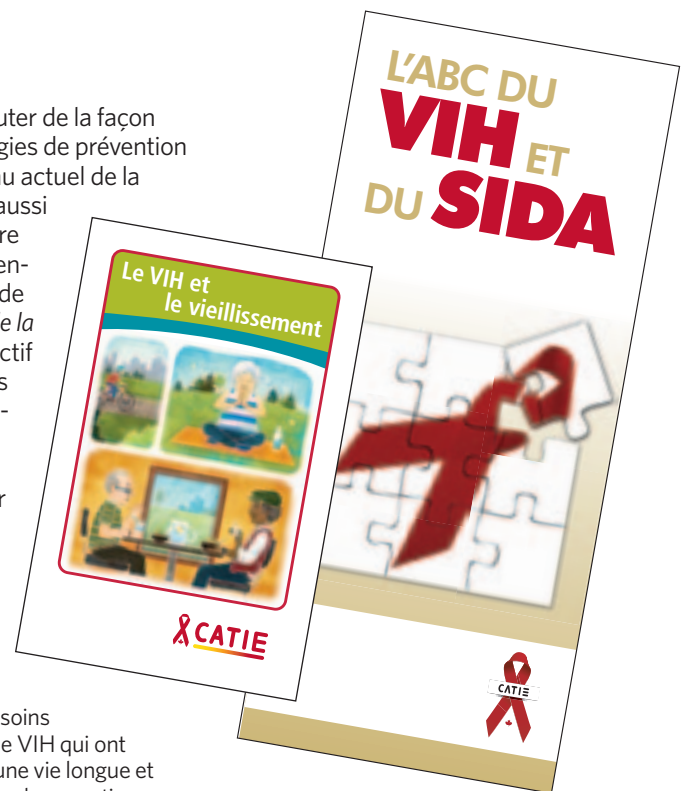
pré-exposition (PPrE) et la réduction des méfaits fondée sur des preuves. Nous avons mis à jour notre revue complète de la recherche pour les travailleurs de première ligne intitulée *Le VIH au Canada : Tendances et enjeux qui affectent la prévention du VIH, les soins, le traitement et le soutien*, et publié deux nouvelles synthèses de la littérature portant sur les aspects comportementaux et psychosociaux des nouvelles technologies de prévention. Nous avons aussi publié 17 feuillets d'information en détail portant sur une grande variété de sujets en lien avec le VIH.

Mettre les nouveaux résultats de la recherche sur la prévention du VIH à la disposition des travailleurs de première ligne

La PPrE, la prophylaxie post-exposition (PPE), le traitement comme prévention, la circoncision, les nouvelles technologies de dépistage, l'infection précoce par le VIH, les stratégies de réduction des risques – à mesure qu'on assiste à une explosion des travaux de recherche sur la science biomédicale de la prévention du VIH, CATIE s'affaire à accroître les occasions d'échange de connaissances pour les travailleurs de première ligne. Dans le bulletin *Nouvelles-CATIE*, nous avons abordé les plus récents résultats de la recherche. Nous avons rédigé de nouveaux feuillets d'information, de nouvelles études de cas, des synthèses sur la recherche et préparé d'autres outils de programmation permettant de transformer les données des récents travaux de recherche sur la prévention en connaissances pratiques pour les travailleurs de première ligne. En partenariat avec la Société canadienne du sida (SCS), la Coalition interagence sida et développement (CISD) et l'Association canadienne de santé publique (ACSP), nous avons organisé des webinaires et des séances satellites lors de conférences sur

la recherche afin de discuter de la façon dont les nouvelles stratégies de prévention s'intègrent dans le tableau actuel de la prévention. Nous avons aussi révisé en profondeur notre populaire atelier de prévention pour les travailleurs de première ligne, *Au-delà de la banane*. Cet atelier interactif présente aux participants les tout derniers développements dans la science de la transmission et la prévention du VIH et leur offre une occasion de discuter de leurs répercussions sur le travail de première ligne.

La brochure *Le VIH et le vieillissement* répond aux besoins des personnes vivant avec le VIH qui ont maintenant la possibilité d'une vie longue et remplie, mais soulevant bien des questions sans réponses. La brochure *L'ABC du VIH et du sida* de CATIE offre des renseignements clairs et simples pour tous les Canadiens.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous établissons des liens entre les chercheurs et les personnes qui créent les programmes

« Nous avons reçu un courriel d'un survivant de longue date au VIH. Il nous disait que c'est un article dans *TraitementSida* qui l'avait encouragé à entreprendre le traitement qui lui a sauvé la vie. Son courriel a confirmé les rumeurs qui se rendent parfois jusqu'à nous : que CATIE aide à sauver des vies. »

Sean Hosein, rédacteur scientifique et médical

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous établissons des liens entre les chercheurs et les personnes qui créent les programmes

« Mon travail chez CATIE est important parce qu'il m'offre la chance de fournir des renseignements et des documents pertinents, exacts et utiles à mes pairs et collègues travaillant au traitement et à la prévention du VIH. Lorsque CATIE donne son maximum pour fournir renseignements et ressources, l'organisme aide d'autres personnes de partout au pays à donner leur maximum. »

Len Tooley, coordonnateur, Projet de santé sexuelle des hommes gais

Susciter la participation des chercheurs

CATIE travaille avec des chercheurs en vue de favoriser de façon proactive un échange de connaissances qui soit aligné sur les priorités, les enjeux, les tendances et les préoccupations des travailleurs de première ligne, des personnes vivant avec le VIH/VHC et de leurs communautés.

CATIE est un partenaire de longue date des deux Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC), les centres de recherche sur le VIH et l'Université sans murs des IRSC. L'an dernier, nous avons aussi formé un partenariat avec les IRSC concernant un nouveau Programme de recherche des IRSC sur la comorbidité liée au VIH.

Les membres du personnel de CATIE ont siégé à 14 comités de recherche, dont les suivants :

- Comité consultatif de la recherche sur le VIH/sida des IRSC (CCRVSI)
- Conseil et Comité de planification de conférences de l'Association canadienne de recherche sur le VIH (ACRV)
- Comité consultatif sur les questions communautaires et Comité d'organisation scientifique de la Canadian Observational Cohort Collaboration (CANOC)

CATIE a participé à la planification et l'animation d'une séance satellite et de cinq instituts d'apprentissage lors de congrès de recherche partout au pays. Les membres du personnel de CATIE ont participé à 43 conférences et huit réunions d'échange de connaissances. Nous avons agi à titre de partenaire pour 13 projets de recherche en collaboration et co-signé trois articles de journaux ou chapitres de livres. CATIE a aussi été invité à présenter ses travaux lors de 18 séances par affiches ou présentations orales dans le cadre de conférences régionales, nationales et internationales.

Les récents travaux de recherche sur la prévention du VIH ont été présentés dans un ensemble de ressources de CATIE.



Le Centre de distribution de CATIE : Plus d'un million d'articles distribués

À sa troisième année d'opération, le Centre de distribution de CATIE a continué à travailler en étroite collaboration avec plus de 60 organismes chefs de file dans le domaine du VIH et du VHC afin de parvenir à combler les lacunes identifiées en matière de ressources. Des 76 nouveaux titres ajoutés l'an dernier, 58 provenaient d'organismes canadiens et 17 avaient été élaborés à l'interne par CATIE. Un document a été rédigé en collaboration par CATIE et un autre organisme. Au total, le Centre de distribution offre maintenant plus de 550 ressources, dont la plupart ont été élaborées par des organismes communautaires.

CATIE continue d'observer une croissance constante de l'usage du Centre de distribution. En 2010-2011, des organismes

et des particuliers d'un bout à l'autre du Canada ont passé plus de 5 000 commandes et CATIE a distribué plus d'un million d'articles dans tout le pays. Pour aider les utilisateurs à choisir leur matériel, Stéphanie Lemyre, coordonnatrice bilingue des ressources de CATIE, est, tous les jours, à la disposition de toute personne communiquant avec le Centre de distribution de CATIE, par courriel et par notre ligne téléphonique sans frais.

Stéphanie Lemyre, coordonnatrice des ressources de CATIE, est à la disposition de tous pour répondre aux questions sur les ressources offertes par notre Centre de distribution.



Élargir les réseaux d'information sur la santé

Programme d'information en salle d'attente (PISA) de CATIE

Le but du Programme d'information en salle d'attente (PISA) est de placer gratuitement des ressources éducatives sur le VIH et l'hépatite C dans des endroits faciles d'accès pour les personnes qui ne sont peut-être pas en contact avec des organismes de lutte contre le sida ou d'autres organismes communautaires de santé. Les présentoirs pour dépliants du PISA sont placés dans les salles d'attente de cliniques et centres de santé où les clients peuvent trouver différents documents offerts par CATIE.

Pour appuyer ce programme, CATIE communique de façon régulière avec les

cliniques afin de faire connaître les nouvelles ressources. Nous avons amélioré les méthodes de communication au cours de la dernière année, passant d'un bulletin imprimé à un bulletin électronique trimestriel distribué par courriel.

En 2010-2011, 20 nouveaux points de distribution du PISA ont été confirmés dans cinq provinces, pour un total de 69 points de distribution dans tout le pays.



Le nouveau bulletin électronique du Programme d'information en salle d'attente (PISA) de CATIE.

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous simplifions ce qui est complexe

« L'une des choses qui me font plaisir est le fait de travailler avec des organismes communautaires pour organiser des séances de rapporteurs où on résume les résultats et les principaux apprentissages tirés de conférences. Des représentants de partout au pays et des éducateurs de CATIE travaillent fort pour résumer et vulgariser les renseignements. Non seulement cette tâche aide-t-elle à communiquer l'information à d'autres, mais nous sommes récompensés par une compréhension encore plus profonde des travaux de recherche présentés. » **Darien Taylor, directrice, Réalisation des programmes**

Former des partenariats pour l'échange de connaissances

Instituts d'apprentissage

Dirigés en partenariat avec des chercheurs et des organismes de première ligne, les instituts d'apprentissage de CATIE permettent aux travailleurs communautaires du domaine du VIH de parfaire leurs connaissances au sujet des nouveaux travaux de recherche d'importance au Canada sur le VIH et l'hépatite C, et de traduire ces connaissances par des moyens aidant les communautés à comprendre comment utiliser ces données de recherche pour orienter l'élaboration de programmes.

En 2010-2011, nous nous sommes associés à l'Association canadienne de recherche

sur le VIH (ACRV) pour la création de notre exposition interactive intitulée *L'Un fait la force : la visualisation de l'épidémiologie du VIH* pour la conférence de l'ACRV à Saskatoon. Dans cette exposition, on utilise des grains de riz pour illustrer des statistiques comparatives concernant le nombre de personnes affectées par l'épidémie du VIH au Canada.

Lors de la conférence sur la recherche du Réseau ontarien de traitement du VIH à Toronto, nous avons formé un partenariat avec cet organisme pour présenter un institut d'apprentissage incluant une séance de

rapporteurs où les travailleurs communautaires et les chercheurs ont discuté de ce qu'ils avaient appris pendant la conférence et des répercussions sur le travail communautaire et les soins cliniques. À Montréal, en partenariat avec la COCQ-SIDA, CATIE a organisé des instituts d'apprentissage tenus conjointement avec le Symposium annuel sur les aspects cliniques de l'infection par le VIH et les Journées québécoises traitant principalement de sujets d'intérêt communautaire comme les nouvelles lignes directrices québécoises sur les soins cliniques du VIH.

Notre service d'information est... toujours prêt à aider

Qu'il s'agisse d'un appel d'une personne dont nous reconnaissons maintenant la voix, ou d'un courriel provenant d'une personne communiquant avec CATIE pour la première fois, nous accueillons chaque demande d'information avec objectivité, professionnalisme et bienveillance. Au cours des douze derniers mois, nous avons répondu à un ensemble de questions au sujet de la transmission, de la prévention et du traitement du VIH et de l'hépatite C. Toutes les questions et préoccupations sont traitées avec le même empressement et l'information fournie est toujours actualisée et appuyée par des travaux de recherche.

Développement et réalisation des programmes : Renforcer les capacités des services de première ligne

Le développement de programmes aidant à renforcer les capacités des organismes de première ligne à servir leur clientèle fait partie intégrante du rôle de CATIE en tant qu'agent d'échange de connaissances.

Ces programmes peuvent prendre plusieurs formes. Nos initiatives éducatives en lien avec la prévention et le traitement du VIH et du VHC ont toujours pour objectif de produire du matériel pertinent en fonction des besoins locaux et de créer pour les organismes des occasions de réseautage et de partage de connaissances et d'expériences. La collaboration avec nos nombreux partenaires est un élément central dans l'organisation de conférences et d'ateliers pertinents. Le site Web de CATIE est aussi un forum préparatoire où les travailleurs de première ligne peuvent partager leurs défis et leurs réussites.

Conscient que des auditoires particuliers ont des besoins qui leur sont propres, CATIE crée aussi des programmes conçus pour multiplier les ressources et les occasions d'échange de connaissances pour les fournisseurs de services dont le rôle consiste à transmettre de l'information à diverses populations.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous encourageons le dialogue entre les communautés

« Il a été très enrichissant de reprendre contact avec mes partenaires en C.-B. après mon congé de maternité. À mon retour, j'ai été accueillie très chaleureusement par nos organismes partenaires. Pour moi, cet accueil était un signe de reconnaissance, de gratitude et de réelle appréciation pour le travail effectué par CATIE et pour les partenariats étroits que nous avons formés au fil des années (et que nous continuons à renforcer). »

Tsitsi Watt, coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous encourageons le dialogue entre les communautés

« Chez CATIE, mon travail consiste à combler les besoins en matière de ressources accessibles et pertinentes pour des communautés mal desservies, y compris ma propre communauté. Je peux déclencher des discussions honnêtes sur des thèmes qui, en raison d'obstacles culturels et de la stigmatisation, avaient amené des gens à se retrancher dans leur expérience en tant qu'immigrants. Mon rôle est d'écouter les gens et d'alimenter un dialogue qui favorise la sensibilisation et fait la promotion de l'équité en matière de santé. » **Hywel Tuscano**, coordonnateur, Hépatite C, marketing social et sensibilisation ethnoculturelle

Renforcer les réseaux communautaires : Programme de renforcement des capacités de CATIE

Cinq ans après sa mise sur pied, le programme de renforcement des capacités de CATIE continue d'appuyer et de renforcer les réseaux locaux, régionaux et nationaux de fournisseurs de services de lutte contre le VIH par l'organisation d'ateliers et de séances de formation. Il joue un rôle important dans l'établissement de réseaux et assure la promotion de la gamme complète des programmes et services de CATIE partout au Canada.

En 2010-2011, huit nouveaux organismes canadiens se sont joints au programme de renforcement des capacités de CATIE et ont bénéficié d'une série d'ateliers adaptés en fonction de populations précises et conçus pour combler les besoins particuliers des communautés en matière d'information sur le traitement du VIH, la biologie de la transmission du VIH, l'amélioration de la communication entre les PVVIH et leurs fournisseurs de soins et d'autres domaines émergents et importants comme le VIH et le vieillissement et les nouvelles technologies de prévention du VIH.

La campagne de prévention intitulée *Renseignez-vous. Partagez l'information* invitait les jeunes autochtones à créer des messages colorés pour aider leurs pairs à parler du VIH.

NOTRE CULTURE EST FORTE.

BRISEZ LE SILENCE. PARLEZ DU VIH.

Nous sommes fiers de notre culture. Nous sommes prêts à briser le silence entourant le sexe, la consommation de drogues, le VIH et le sida dans nos communautés.

**Renseignez-vous.
Partagez l'information.**

Renseignez-vous sur le VIH en visitant
www.catie.ca et www.caan.ca/youth
1-800-263-1638

Illustration par lehrette Foote
Numéro de catalogue du Centre de distribution de CATIE ATI-26176 (Also available in English: ATI 26175)

CATIE La source canadienne de renseignements sur le VIH et l'hépatite C

CATIE s'appuie sur la réussite des conférences éducatives régionales

En collaboration avec de merveilleux coanimateurs et comités régionaux de planification, CATIE a organisé une seconde série de conférences éducatives régionales en 2010-2011. S'articulant autour de l'expertise et des connaissances locales, les conférences éducatives régionales ont offert aux participants la chance de partager leurs succès et leurs enjeux dans le travail en lien avec le VIH dans leur région. CATIE a eu la chance de travailler avec des organismes partenaires locaux pour coanimer :

- La conférence éducative de l'Atlantique, en partenariat avec AIDS PEI, qui a eu lieu les 4 et 5 août 2010 (Charlottetown, Î.-P.-É.).
- La conférence éducative de l'Ouest, en partenariat avec AIDS Saskatoon, qui s'est tenue les 12 et 13 mai 2010 (Saskatoon, Sask.).
- La conférence éducative du Pacifique, en partenariat avec le Pacific AIDS Network, qui s'est déroulée les 6 et 7 octobre 2010 (Richmond, C.-B.).

Conjointement à la conférence éducative de l'Atlantique, CATIE a appuyé la réunion du Regional Atlantic AIDS Network (RAAN).



La coordonnatrice régionale de l'éducation en matière de santé chez CATIE, Sughandhi Wickremarachchi (à gauche) avec la directrice générale de l'organisme AIDS Saskatoon, Nicole White.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous évoluons en fonction des besoins nouveaux et croissants

« Les résultats d'une évaluation de tous les secteurs de CATIE a révélé que nos activités liées à l'échange de connaissances ont des répercussions importantes, augmentant la capacité de nos partenaires de partout au pays à répondre aux besoins de leurs communautés, à éduquer d'autres personnes et à amener des changements dans les programmes et les pratiques. Ces résultats sont très gratifiants et nous rappellent pourquoi nous faisons notre travail. »

Laurel Challacombe, gestionnaire, Recherche et évaluation

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Partage de pratiques de prévention et de soutien

Connectons nos programmes

CATIE a renforcé son appui continu envers les organismes communautaires grâce au lancement d'une nouvelle initiative appelée *Connectons nos programmes : Des expériences partagées, des programmes dynamiques*. *Connectons nos programmes* a pour but de stimuler la création de nouvelles pratiques de prévention et de soutien en lien avec le VIH et l'hépatite C ou de raviver des pratiques existantes en offrant aux fournisseurs de services des renseignements détaillés sur des cas de réussite et des leçons acquises lors de l'application de programmes. Cet ensemble de programmes fait aussi des liens avec les ressources locales et peut faire ressortir des possibilités de réseautage.

Grâce au précieux appui d'un Comité consultatif national (voir les participants sur la liste des partenaires de CATIE, p. 19), *Connectons nos programmes* a été lancé en novembre 2010 avec une série d'études de cas présentée en ligne portant sur des initiatives de première ligne. En plus d'offrir de nouvelles idées aux agences de première ligne, *Connectons nos programmes*



CATIE a lancé *Connectons nos programmes* sur son site Web en 2010-2011, offrant ainsi une tribune pour le partage des innovations et des perspectives en ce qui a trait aux programmes.

fournit des renseignements sur les ressources locales qui ne sont normalement pas à la disposition d'autres organismes, y compris des propositions individuelles de financement, des manuels de formation et des outils de diffusion. À la fin de l'année, la série comprenait 12 études de cas différentes provenant des quatre coins du pays; d'autres encore sont à venir.

CATIE prévoit renforcer le partage en ligne de pratiques et ressources communautaires en créant des occasions pour les fournisseurs de services de se rencontrer et de s'associer par le biais de discussions de groupes, d'ateliers et de séances de formation.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous embauchons des gens dévoués et passionnés

« Pendant toutes les années où j'ai travaillé au service des TI de CATIE, j'ai noté que je pouvais aider le personnel de CATIE à résoudre les problèmes techniques et lui fournir une panoplie de services de soutien afin qu'il puisse offrir le meilleur service qui soit aux fournisseurs de services de première ligne sans entrave causée par la technologie. »

Dapeng Qi, administrateur des systèmes et bases de données

Élargir le mandat concernant l'hépatite C

Programme sur l'hépatite C

En 2010-2011, CATIE a pu obtenir par le biais de son programme sur l'hépatite C des victoires importantes en matière d'échange de connaissances par de l'information sur le Web, des publications imprimées et des ateliers éducatifs couvrant une gamme de sujets liés à l'hépatite C. Ces activités ont été appuyées à la fois par le financement du gouvernement fédéral et de celui de l'Ontario et par un réseau de partenaires communautaires des quatre coins du pays.

En 2010, le site Web bilingue de CATIE sur l'hépatite C - www.infohepatiteC.ca - a été étendu à l'échelle nationale. Nous avons ajouté du contenu et de nouveaux éléments. Grâce à la participation d'experts médicaux et de travailleurs communautaires de tout le pays, le site Web a été étendu à l'échelle nationale, tout en offrant des renseignements régionaux sur le dépistage de l'hépatite C, l'accès au traitement et l'aide financière disponible dans toutes les provinces et tous les territoires. En partenariat avec Hepatitis C Council of British Columbia, nous avons mis sur pied un répertoire national de services liés à l'hépatite C. Le site Web comprend maintenant une liste active d'événements et une section d'actualités régulièrement mise à jour.

Fidèle à sa tendance à collaborer avec des partenaires communautaires compétents dans le développement de ressources imprimées, CATIE s'est associé à la Société canadienne de l'hémophilie pour la mise à jour, la révision et la réimpression d'un ouvrage répondant aux besoins des personnes vivant avec l'hépatite C intitulé *Hépatite C : Prise en charge des symptômes courants et effets secondaires du traitement* - l'une des publications les plus grandes du programme sur l'hépatite C. On peut maintenant se procurer ce document ainsi que le reste des ressources portant sur l'hépatite C, élaborées par CATIE et par d'autres organismes et distribuée en ligne



De nouveaux éléments ont été ajoutés au site Web infohepatiteC.ca, y compris une carte pour orienter les gens vers l'information régionale.

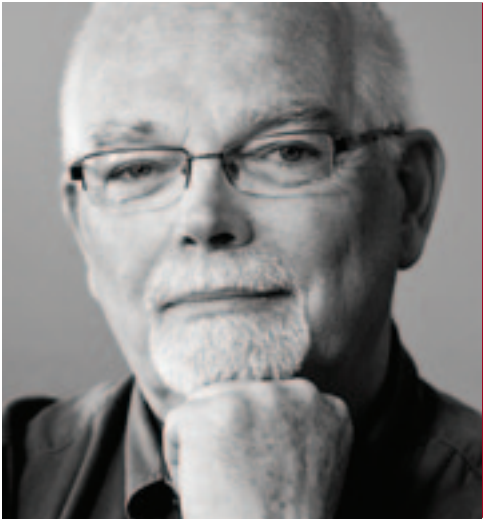
et par l'entremise du Centre de distribution de CATIE.

Pendant cet exercice financier, CATIE a offert des ateliers éducatifs sur l'hépatite C dans de nouvelles régions. Grâce à l'appui de nombreux partenaires clés (voir la liste des partenaires de CATIE, p. 19), nous avons pu offrir trois ateliers de renforcement des capacités composés de deux journées d'apprentissage et de réseautage aux fournisseurs de services de première ligne des provinces de l'Atlantique, de la Saskatchewan, du Manitoba et du Nord-Est de l'Ontario. Nous avons aussi organisé quatre ateliers d'une journée offerts à des organismes locaux

de communautés plus petites comme à Flin Flon et à Corner Brook.

Les projets à venir incluent un ensemble complet de ressources éducatives sur la co-infection par le VIH et le VHC et un guide sur les plus récents traitements du VHC. CATIE a aussi effectué le travail préliminaire d'un projet visant à inciter les communautés ethnoculturelles à participer à l'élaboration de ressources mieux ciblées et répondant à leurs besoins en matière de renseignements; ce projet est appuyé par un financement spécifique du ministère de la Santé et des Soins de longue durée de l'Ontario.

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous embauchons des gens dévoués et passionnés

« Je suis très, très impressionné par les jeunes gens intelligents qui se joignent à notre équipe et offrent de nouvelles perspectives, compétences et expériences à l'œuvre de CATIE. Je suis persuadé que nous aurons les ressources requises pour continuer à croître et à bien répondre aux défis et changements qui nous attendent. »

Ed Jackson, directeur, Développement des programmes

Favoriser le partage de connaissances entre fournisseurs de services et hommes gais/bisexuels/bispirituels/HRSH

Projet de santé sexuelle des hommes gais dirigé par CATIE

En janvier 2011, CATIE a lancé une nouvelle initiative emballante afin d'enrichir les ressources qu'elle offre aux hommes gais et bisexuels et autres hommes ayant des relations sexuelles avec des hommes (HRSH). Le Projet de santé sexuelle des hommes gais vise à encourager le partage de connaissances entre les fournisseurs de services (travailleur d'approche, planificateurs de programme, personnel des organismes de santé publique) qui œuvrent dans le domaine de la prévention du VIH et de la promotion de la santé auprès des hommes gais, bisexuels, queers et bispirituels, et des autres hommes qui ont des relations sexuelles avec des hommes (HRSH).

Depuis le début de l'été 2011, nous avons cerné plus de 250 organismes au pays qui souhaitent participer au projet ou pourraient tirer parti

de certains de ses résultats. CATIE a embauché un coordonnateur de projet compétent et a lancé l'initiative lors d'une réunion d'un Groupe consultatif national formé de travailleurs de première ligne et de décideurs de partout au pays et dont le mandat était d'aider à établir les priorités du projet. CATIE collabore aussi étroitement avec l'Alliance pour la santé sexuelle des hommes gais de l'Ontario et Male Call Canada - une enquête téléphonique nationale sur les HRSH - afin de dégager les principaux enjeux et occasions liés à la santé et la prévention du VIH chez les hommes gais au pays.

Les conclusions d'un dialogue délibératif pour la santé des gais et la prévention du VIH animé par CATIE ont été publiées dans le rapport *Changement de cap*.

**Changement de cap
pour la santé des
gais et la prévention
du VIH au Canada**



Dialogue délibératif pancanadien 2010
RAPPORT

Tisser des liens et créer un sentiment de communauté dans le secteur des services aux jeunes

Projet de promotion de la santé sexuelle et de la réduction des méfaits chez les jeunes

En 2010-2011, CATIE a reçu des fonds de l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC) pour la mise sur pied d'une initiative nationale de promotion de la santé sexuelle et de la réduction des méfaits chez les jeunes marginalisés de 12 à 29 ans au Canada. En premier lieu, le mandat était d'évaluer la situation actuelle en ce qui a trait à la recherche et à la prestation de services aux jeunes appartenant à quatre groupes qui se chevauchent, soit les jeunes autochtones, les jeunes de la rue, les jeunes LGBTQ et les jeunes vivant avec le VIH.

L'objectif du projet est de promouvoir l'échange de connaissances entre les organismes et programmes auprès des jeunes de partout au Canada et dont la raison d'être est de tenter de combler les besoins des groupes de jeunes touchés de façon disproportionnée par le VIH/sida.

Le travail préparatoire réalisé pendant cet exercice financier mènera, entre autres, à un symposium national d'échange de connaissances sur le VIH et les jeunes sur invitation. En fin de compte, le projet appuiera les efforts d'établissement

et de renforcement des liens avec les intervenants clés du secteur des services aux jeunes. Il aidera aussi à orienter les stratégies à long terme visant à faire progresser les activités liées à l'échange de connaissances avec les chefs de file et autres intervenants de ce secteur.

Syphilis, toujours à l'attaque!

En réponse à la hausse signalée des taux de syphilis infectieuse chez les hommes ayant des relations sexuelles avec d'autres hommes (HRSH) au Canada, l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC) a versé des fonds à CATIE pour promouvoir et distribuer du matériel de campagne de sensibilisation à cette maladie à l'échelle nationale. La campagne, mise sur pied au départ par l'AIDS Committee of Toronto (ACT) et par la suite développée et distribuée par l'Alliance pour la santé sexuelle des hommes gais de l'Ontario, se servait de l'humour pour faire passer son message. Comme élément visuel, la campagne reposait sur une image kitsch faisant référence à l'affiche du film de série B de 1954 intitulé *L'Étrange créature du lac noir*.

Le thème « Syphilis, toujours à l'attaque » apparaissait sur des affiches, des brochures et des cartes postales d'information distribuées aux organismes intéressés de partout au pays par le biais du Centre de distribution de CATIE. La campagne a aussi testé divers moyens pour communiquer en ligne avec les HRSH par l'entremise de Facebook, Google, Gay.com et Squirt.org. Toutes ensemble, ces méthodes ont amené plus de 11 000 visiteurs sur la page de CATIE fournissant des renseignements sur la syphilis!

Illustration de la campagne « Syphilis, toujours à l'attaque ».



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Nous embauchons des gens dévoués et passionnés

« Quand on travaille dans un service des TI, on peut parfois se sentir très loin des personnes qu'on aide. Tous les jours, des milliers de personnes visitent nos sites Web, et chaque visite est soigneusement consignée dans nos fichiers. Mais comme je me dis parfois, derrière ces fichiers se trouvent les PVVIH, les travailleurs de première ligne, les médecins praticiens, les chercheurs, les étudiants ou les membres soucieux des familles de PVVIH qui prennent contact avec nous. C'est là que notre travail prend tout son sens. »

Dave McKay, directeur, Technologies de l'information

VIH411 : Des portails partenaires vers des services régionaux

VIH411 est un répertoire en ligne permettant d'avoir accès à des renseignements à jour sur les programmes et services liés au VIH offerts par des organismes de lutte contre le sida et d'autres organismes canadiens. En 2010-2011, CATIE a maintenu sa collaboration avec le Toronto HIV Network, le Réseau ontarien de traitement du VIH et le Portail VIH/sida Québec en vue d'étendre VIH411 à tout le pays. Le site répertorie maintenant 530 agences de partout au Canada – soit 123 agences de plus que l'année précédente.

Le nombre de membres de CATIE connaît une forte hausse

CATIE a vu le nombre de ses membres augmenter de belle façon pendant l'exercice financier 2010-2011. Au 31 mars 2011, CATIE comptait 989 membres de la catégorie Particulier, une hausse de 15 % par rapport à l'année précédente. Cela dit, c'est du côté de la catégorie Organisme que la hausse a été la plus importante, grâce à l'ajout de 90 nouveaux organismes membres, une augmentation spectaculaire de 43 % par rapport à l'année précédente.

La croissance de nos rangs est attribuable à une promotion ciblée des services aux

membres lors de conférences et autres activités, ainsi qu'à des initiatives concertées en ligne, par courriel et par des documents imprimés.

Un changement qui a été bien accueilli a été le passage à une inscription perpétuelle, de sorte que les membres n'ont plus à renouveler leur inscription chaque année – une stratégie adoptée lors de l'AGA de 2010.

Les membres de CATIE reçoivent des mises à jour périodiques de la directrice générale Laurie Edmiston sur nos activités

et sur les plus récentes ressources mises à leur disposition. Ils se voient aussi accorder la possibilité de demander des bourses pour assister à des activités éducatives organisées par CATIE et de participer à la gouvernance de l'organisme.

Nous remercions tous les membres des catégories Particulier et Organisme pour leur appui continu.

Partenaires de CATIE, 2010-2011

Nous remercions tous nos partenaires pour leur élan de générosité et leur engagement en 2010-2011.

Projet de santé sexuelle des hommes gais

Comité SIDA de Toronto (ACT)*
Alliance pour la santé sexuelle des hommes gais*

Programme hépatite C

595 Prevention Team, Winnipeg
AIDS Saskatoon
Conseil canadien de surveillance et d'accès aux traitements
Fondation canadienne du foie*
Group Health Centre, Sault Ste. Marie, ON
Groupe de travail canadien sur le VIH et la réinsertion sociale
Halifax Sexual Health Centre
Hepatitis Outreach Society of Nova Scotia (HepNS)
Nova Scotia Advisory Commission on AIDS
Pacific Hepatitis C Network
Prince Albert Hepatitis C Program
Prisoners' HIV/AIDS Support Action Network*, ON
Réseau de recherche interdisciplinaire de l'Atlantique (RRIA)
Société canadienne de l'hémophilie*
Société canadienne de santé internationale
South Riverdale Community Health Centre, Toronto

Collection du Centre de distribution

[voir aussi les autres organismes de la liste avec un astérisque*]

2 Spirits of the First Nations, Toronto
AIDS Committee of Durham Region, Oshawa, ON
Asian Community AIDS Services (ACAS)
Association canadienne de santé publique (ACSP)
Association canadienne des travailleuses et travailleurs sociaux (ACTS)
Casey House Hospice, Toronto
Centre de contrôle des maladies de la Colombie-Britannique
Centre for Spanish Speaking Peoples
Centres nationaux de collaboration en santé publique (CNCSP)
Le centre de santé autochtone Wabano, Ottawa
Comité du SIDA de London
Community for Accessible AIDS Treatment (CAAT), ON
Community-Based Research Centre, C.-B.
Le conseil des Africains et des Caraïbéens sur le VIH/sida en Ontario (ACCHO)
Conseil d'information et d'éducation sexuelles du Canada (CIESC)

Division des infections acquises dans la collectivité, ASPC
Division de la surveillance et de l'évaluation des risques, ASPC
Division des politiques, de la coordination et des programmes sur le VIH/sida, ASPC
Gendering Adolescent AIDS Program (GAAP), University of Toronto
Griffin Centre, Toronto
Healing Our Nation (HON), Halifax
Healing Our Spirit (HOS), Vancouver
Hep C Support Services
HIV & AIDS Legal Clinic, Ontario (HALCO)
Organisation nationale des représentants indiens et inuit en santé communautaire
Nine Circles Community Health Centre, Winnipeg
Patrick for Life, North Bay, ON
Planned Parenthood Toronto
Play it Safer Network*, Flin Flon, MB
Réseau juridique canadien VIH/sida
Service correctionnel du Canada
Sexuality Education Resource Centre (SERC), Winnipeg
Toronto People With AIDS Foundation
TRIP Project, Queen West Community Health Centre, Toronto
Union of Ontario Indians
Women's College Hospital, Toronto

Réalisation des programmes

Région de l'Atlantique
AIDS Coalition of Cape Breton (ACCB)
AIDS Coalition of Nova Scotia (ACNS)
AIDS Committee of Western Newfoundland
AIDS Moncton*
AIDS PEI
AIDS Saint John
Comité SIDA de Terre-Neuve et du Labrador*
Northern AIDS Connection Society (NACS)*, Truro, N.-É.
Nova Scotia Advisory Commission on AIDS*
Regional Atlantic AIDS Network (RAAN)
SIDA Nouveau-Brunswick

Cartographie corporelle et carnets de suivi

Vancouver Native Health Society
Women's Health in Women's Hands, Toronto

Colombie-Britannique

AIDS Vancouver*
AIDS Vancouver Island (AVI)

ANKORS*, Cranbrook et Nelson, C.-B.
ASK Wellness
Living Positive BC
Pacific AIDS Network (PAN)
Positive Women's Network (PWN)*, C.-B.

Instituts d'apprentissage et réunions satellites

Association canadienne de recherche sur le VIH (ACRV)
Association canadienne de santé publique (ACSP)*
Coalition des organismes communautaires québécois de lutte contre le sida (COCQ-SIDA)*, QC
Coalition interagence sida et développement (CISD)*
Coalition Santé Arc-en-ciel Canada
Journées québécoises, QC
Positive Women's Network*, C.-B.
Projet Sexualités et genres : Vulnérabilité et résilience à l'Université McGill
Réseau canadien autochtone du sida (RCAS)*
Réseau ontarien de traitement du VIH (ROTV)*
Société canadienne du sida (SCS)*
Symposium sur les aspects cliniques de l'infection par le VIH
Université Dalhousie, Halifax
Université sans murs

Ontario

Bruce House, Ottawa
Comité SIDA Thunder Bay*
Conseil VIH/sida pour Ottawa-Carleton
Ontario AIDS Network, Toronto
Peterborough AIDS Resource Network (PARN)
Peel HIV/AIDS Network (PHAN)
Positive Youth Outreach (PYO), Comité SIDA de Toronto
Toronto People With AIDS Foundation*
The AIDS Network, Hamilton, ON

Région des prairies

AIDS Calgary Awareness Association*
AIDS Programs South Saskatchewan (APSS)
AIDS Saskatoon
All Nations Hope AIDS Network (ANHAN), Regina
HIV Edmonton
Nine Circles Community Health Centre, Winnipeg*
Office régional de la santé de Burntwood, Thompson, MB
Play It Safer Network*, Flin Flon, MB
Prince Albert Sexual Health Clinic

Wood Buffalo HIV/AIDS Society, Fort McMurray, AB

Québec

Bureau régional d'Action sida (BRAS), Gatineau, QC
Coalition des organismes communautaires québécois de lutte contre le sida (COCQ-SIDA)*
Commission de la santé et des services sociaux des Premières nations du Québec et du Labrador
Groupe d'action pour la prévention de la transmission et l'éradication du sida (GAPVIES), Montréal
L'Anonyme, Montréal
L'A.R.C.H.E. de l'Estrie, Sherbrooke, QC
Le centre d'Action sida Montréal (Femmes)
Mouvement d'information et d'entraide dans la lutte contre le sida à Québec (MIELS-Québec)*
SIDA Bénévoles, Montréal

Connectons nos programmes

AIDS Calgary*
ASIA (Asian Society for the Intervention of AIDS), Vancouver
Black CAP*, Toronto
Blood Ties Four Directions Centre, Whitehorse, YK
Chee Mamuk, Centre de contrôle des maladies de la Colombie-Britannique*, Vancouver
Clinique médicale l'Actuel, Montréal
Comité SIDA de Toronto (ACT)*
Commission de la santé et des services sociaux des Premières nations du Québec et du Labrador (CSSSPNQL)
Health Initiative for Men (HIM)*, Vancouver
L'Anonyme, Montréal
Positive Women's Network (PWN)*, C.-B.
RÉZO*, Montréal
Santé publique d'Ottawa
Streetworks, Edmonton
Université du Québec à Montréal (UQAM)
Université sans murs

Publications

Africains(nes) unis(es) contre le SIDA (AUCS), Toronto
AIDS Committee of Durham Region, Oshawa, ON
Alliance pour la santé sexuelle des hommes gais* Toronto
Chee Mamuk, Centre de contrôle des maladies de la Colombie-Britannique*
Comité SIDA de Cambridge, Kitchener, Waterloo et des environs*

Comité SIDA de Toronto (ACT)*
Conseil d'information et d'éducation sexuelles du Canada (CIESC)*
Groupe d'action pour la prévention de la transmission du VIH et l'éradication du SIDA (GAPVIES), Montréal
John Howard Society
Prisoners' HIV/AIDS Support Action Network (PASAN)*, ON
Rainbow Resource Centre, Winnipeg
Réseau canadien autochtone du sida (RCAS)
Société canadienne de l'hémophilie*
Société canadienne du sida (SCS)
Stella*, Montréal
St. Stephen's Community House, Toronto
Toronto People With AIDS Foundation (PWA)
Women's College Hospital, Toronto

Recherche

Association canadienne de recherche sur le VIH (ACRV)
BC Centre for Excellence in HIV/AIDS*
Centre de recherche sociale des IRSC
CIHR Centre for Research Evidence in Action for Community (REACH)
Fondation canadienne de recherche sur le SIDA (FCRS)
Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC)
Réseau canadien pour les essais VIH des IRSC*
Réseau ontarien de traitement du VIH (ROTV)*
South Riverdale Community Health Centre (SRCHC), Toronto
St. Michael's Hospital, Toronto
Université de l'Alberta
Université d'Ottawa
Université de Toronto

Sites Web

Association canadienne des infirmières et infirmiers en sidologie (ACIS)
Le Portail VIH/sida du Québec
Réseau ontarien de traitement du VIH (ROTV)*
Toronto HIV/AIDS Network

* Également partenaires de la collection du Centre de distribution de CATIE

NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

Bailleurs de fonds publics

1^{er} avril 2010 au 31 mars 2011

L'élaboration des ressources et programmes offerts par CATIE et les liens et partenariats que nous tissons et renforçons avec de nombreux fournisseurs de services de première ligne ne pourraient être possibles sans le généreux appui de nos bailleurs de fonds. Nous tenons à remercier :

L'Agence de la santé publique du Canada (ASPC)

Le ministère de la Santé et des Soins de longue durée de l'Ontario, Bureau de lutte contre le sida

Le ministère de la Santé et des Soins de longue durée de l'Ontario, Secrétariat pour les programmes de l'hépatite C

Ressources humaines et Développement des compétences Canada (RHDC)

Les Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC)

Donateurs corporatifs

1^{er} avril 2010 au 31 mars 2011

CATIE tient à reconnaître et à remercier les bailleurs de fonds qui nous ont aidés à fournir des services de qualité supérieure aux personnes vivant avec le VIH et le VHC, ou qui y sont vulnérables, ainsi que les organismes qui les desservent.

Donateur catégorie Diamant (70 000 \$ et plus)

Janssen Inc.

Donateur catégorie Argent (5 000 \$ à 19 999 \$)

Il n'y a pas eu de donateur catégorie Argent cette année.

Donateurs catégorie Platine (50 000 \$ à 69 999 \$)

Laboratoires Abbott Ltée

Gilead Sciences Canada Inc.

Dons de services et produits

Shepell.fgi

St. Joseph Communications

Whirlpool, Canada

Donateurs catégorie Or (20 000 \$ à 49 999 \$)

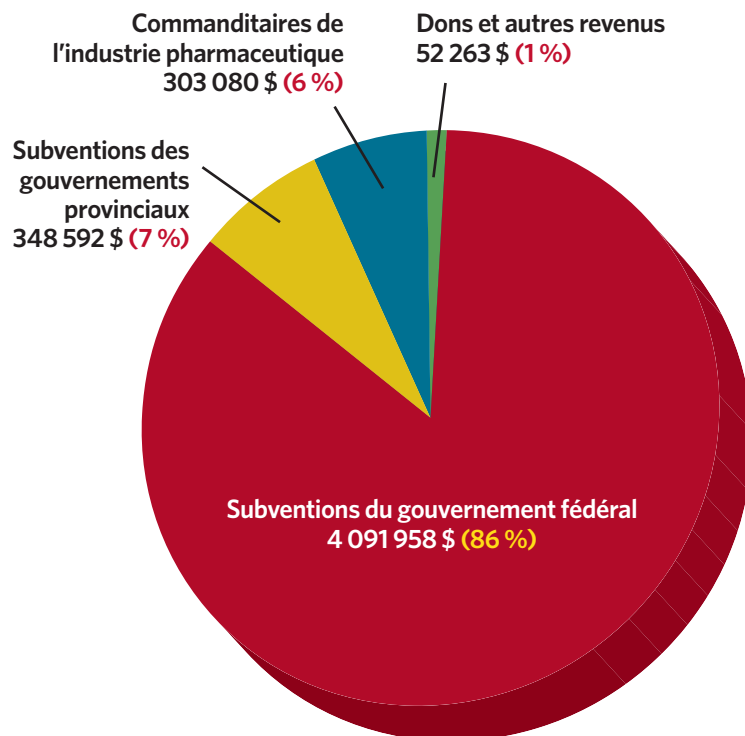
Bristol-Myers Squibb Canada Inc.

Merck Canada Inc.

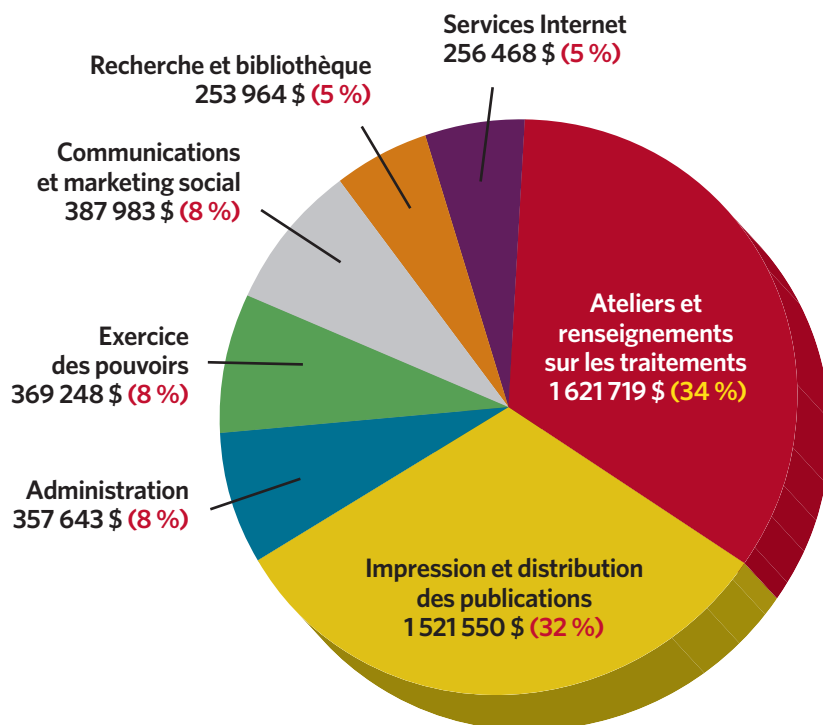
ViiV Healthcare en partenariat avec Shire Canada

Nous remercions également les nombreux amis de CATIE qui ont généreusement appuyé notre travail grâce à des dons personnels et qui ont fait don de leur temps et de leurs talents.

**Revenu
total :**
4 795 893 \$



**Dépenses
totales :**
4 768 574 \$



NOTRE MODE DE FONCTIONNEMENT.

CATIE en chiffres

1 288	Nombre de membres des catégories Particulier et Organisme - soit une hausse de 21 % par rapport à l'année précédente
8 500	Nombre de personnes rejointes par les 193 séances éducatives
282	Nombre de ressources d'information produites ou coproduites par CATIE
76	Nombre de nouveaux titres ajoutés au Centre de distribution de CATIE
70 %	Pourcentage de travailleurs de première ligne interrogés ayant indiqué avoir eu recours aux services de CATIE au moins une fois par mois
99 %	Pourcentage de travailleurs de première ligne interrogés ayant affirmé avoir utilisé les renseignements obtenus de CATIE pour informer/former d'autres personnes
86 %	Pourcentage de travailleurs de première ligne interrogés ayant affirmé avoir utilisé les renseignements obtenus de CATIE pour aider à créer/améliorer des programmes
Plus d'un million	Nombre de ressources envoyées par le Centre de distribution de CATIE - soit une hausse de 47 % par rapport à l'année précédente
3,4 millions	Nombre de visites sur les sites Web de CATIE
Plus de 8 millions	Nombre de pages consultées sur les sites Web de CATIE
769	Nombre de questions sur le VIH et le VHC auxquelles le service d'information de CATIE a répondu
Plus de 300 000	Nombre d'adresses de courriel par lesquelles CATIE diffuse de l'information